

# FEDERATION CYNOLOGIQUE INTERNATIONALE

Place Albert 1<sup>er</sup>, 13, B – 6530 Thuin (Belgique), tel : +32.71.59.12.38, fax : +32.71.59.22.29, email : [info@fci.be](mailto:info@fci.be)

---

-  
-

## **REGULAMENTUL FCI PENTRU ARBITRI DE EXPOZIȚII**

### **Cuprins**

- § 1 Generalități.
- § 2 Condiții minimale privind cererea pentru a deveni arbitru de expoziții precum și formarea, examenele și numirea arbitrilor de expoziții.
- § 3 Definierea categoriilor de arbitri de expoziții în cadrul FCI.
- § 4 Condiții generale de admitere în calitate de arbitru de expoziții.
- § 5 Indatoririle generale ale unui arbitru de expoziții
- § 6 Comportamentul unui arbitru de expoziții
- § 7 Sancțiuni
- § 8 Aplicarea regulamentului

### **§ 1 Generalități**

Dispozițiile reluate la **paragrafele 1 și 6 sunt obligatorii pentru toți membri și partenerii sub contract FCI și trebuie să fie considerate ca fiind CONDITII MINIMALE FCI** ce se aplică oricărei persoane (bărbat sau femeie) doritoare de a fi numită arbitru de expoziții de către organizația cinologică națională din țara de reședință, membră FCI (în continuare, sintagma organizație cinologică națională va fi prescurtată : OCN). Este în sarcina fiecărui membru FCI de a îmbunătăți și de a explicita condițiile generale definite de FCI. Cu toate acestea, regulamentele țărilor membre nu pot intra, sub nici o formă, în contradicție cu prezentul regulament FCI.

### **§ 2 Condiții minimale privind cererea pentru a deveni arbitru de expoziții precum și formarea, examenele și numirea arbitrilor de expoziții**

Cererile candidaților ce doresc să devină arbitri de expoziții trebuie să fie acceptate în virtutea regulamentelor oficiale ale OCN din țara de reședință a candidatului. Este de resortul fiecărei OCN de a difuza candidaților săi, cursurile necesare pentru ca aceștia din urmă să primească o formare suficientă, de a pregăti examenele adecvate și de a numi oficial arbitrii de expoziții.

OCN-urile trebuie să prevadă un program de bază pentru o formare satisfăcătoare astfel încât candidații să stăpânească subiectele prevăzute la paragraful 2 d, subparagraful 1-6. Candidații-arbitri trebuie să aibă posibilitatea de a urma acest program de formare de o manieră frecventă.

Acest program de formare va trebui de asemenea urmat și de arbitri care doresc să-și revadă cunoștințele după o lungă absență din ring cât și de arbitri ce doresc să-și extindă competența.

Candidații vor trebui să urmeze acest program înainte de a fi supuși unui examen scris.

Pentru a fi recunoscut de către FCI ca Arbitru de Expoziții Internaționale, candidatul ce urmează a susține examenul pentru prima sa rasă trebuie să îndeplinească următoarele condiții :

- a. Să fie major.
- b. La momentul cererii pentru a deveni candidat-arbitru pentru una sau mai multe rase, viitorul candidat trebuie să probeze că a exercitat activități de crescător dispunând de propriul său afix înregistrat și că posedă câini înscriși în cartea de origini a țării sale sau să probeze că a obținut rezultate în calitate de expozant pe o perioadă de cel puțin cinci ani sau să probeze că el a fost implicat de o manieră activă și responsabilă în mediul chinologic pe o perioadă de cel puțin cinci ani.
- c. Să fi participat la expozițiile oficiale, de cel puțin cinci ori pe o perioadă de minimum un an, în calitate de comisar sau secretar de ring, astfel încât să stăpânească problemele de procedură și regulamente.
- d. Comitetul oficial de examinare (numit de OCN-ul candidatului) va supune candidatul unui test preliminar scris care să-i permită acestuia să demonstreze că posedă cunoștințe suficiente în materiile următoare :
  1. Anatomie (static), morfologie și mișcarea câinilor
  2. Genetică, sănătate și temperament
  3. Cunoșterea standardului/standardelor de rasă
  4. Comportamentul arbitrului, principii și tehnici de arbitraj
  5. Regulamentul național de expoziții și alte regulamente naționale
  6. Regulamentul Expozițiilor FCI și alte regulamente.

Candidatul trebuie să **“REUȘEASCĂ”** testul în întregime.

- e. O cunoștință aprofundată a rasei este unul din factorii esențiali în arbitraj și un arbitru calificat trebuie să stăpânească perfect standardul rasei FCI, astfel încât să ia o decizie bazată pe cunoașterea rasei arbitrate.

Formarea practică are ca scop sprijinirea candidatului în acumularea de cunoștințe și înțelegerea aprofundată a rasei/raselor, regulamentelor cât și a procedurilor de ring. Ea constă în participarea la mai multe expoziții în cursul cărora, candidatul să primească o formare adecvată astfel încât să poată reuși testul scris. Este sarcina fiecărei organizații membre FCI să stabilească durata de timp și importanța acestei formări.

- f. Formarea practică trebuie să fie supervizată de către arbitri de expoziții FCI recunoscuți și care să aibă o mare experiență. Candidatul trebuie să redacteze rapoarte asupra câinilor care vor fi arbitrați în timpul formării sale și să le înmâneze arbitrilor/arbitrului menționat/mentonați mai sus. Acesta/aceștia din urmă va/vor evalua cunoștințele candidatului-arbitru, maniera sa de a arbitra și comportamentul său și va/vor comunica aceste informații comitetului de examinare desemnat. Odată terminată cu succes această formare, candidatul trebuie să treacă o probă practică supervizată de comitetul oficial de examinare, comitetul trebuind să redacteze un raport asupra probei și rezultatelor obținute.
- g. Din momentul în care a fost numit arbitru de expoziții de către OCN-ul său, candidatul trebuie să arbitreze, în țara sa de origine și pe o perioadă de cel puțin doi ani, rasa/rasele pentru care a fost aprobat înainte de a putea arbitra în expoziții FCI (CACIB) ce se derulează în afara țării de reședință.

Este de datoria fiecărui OCN, în calitatea sa de membru FCI, de a nu include pe lista arbitrilor FCI decât persoanele ce îndeplinesc criteriile de mai sus. De asemenea, OCN-urile trebuie să țină la zi această listă astfel încât orice informație relativă la arbitri să parvină în fiecare an la Secretariatul FCI.

### **RASE SUPLIMENTARE (EXTINDERE DE COMPETENȚĂ)**

Arbitri de expoziții deja aprobați pentru una sau mai multe rase dintr-o grupă, indiferent care ar fi aceasta, și care doresc să-și extindă competența pentru alte rase trebuie să facă o cerere scrisă, urmată de o formare practică și să reușească un examen scris asupra standardului rasei/raselor în discuție. De asemenea, este obligatoriu și un examen practic pentru această rasă/aceste rase.

În cazul imposibilității de a furniza exemplare dintr-o anumită rasă pentru examenul practic, candidatul trebuie, ca soluție alternativă, să reușească un examen scris aprofundat asupra standardului/standardelor de rasă pe care dorește să o/le arbitreze. Această dispoziție nu se aplică decât arbitrilor experimentați și care doresc să-și adauge una sau mai multe rase pe lista de competență.

## **§ 3 Definirea categoriilor de arbitri de expoziții în cadrul FCI.**

Un arbitru de expoziție dintr-o OCN poate fi :

- a) Arbitru de rasă
- b) Arbitru de grupă
- c) Arbitru allround (arbitrează toate rasele)

OCN-urile trebuie să trimită la FCI informații detaliate cu privire la toți arbitri autorizați să officieze în afara țării de reședință.

a) **Un arbitru de rasă** este o persoană aprobată de OCN din țara sa pentru a arbitra una sau mai multe rase.

b) **Un arbitru de grupă** este o persoană aprobată de OCN din țara sa pentru a arbitra, la nivelul competițiilor de grupe, una sau mai multe grupe oficiale în conformitate cu nomenclatura raselor FCI. Un arbitru de grupă este autorizat să atribuie titlul CACIB oricărei rase din grupa sau grupele pentru care este aprobat. O dată numiți, arbitri de grupă din OCN-uri pot arbitra (la expoziții CACIB) competițiile “cel mai bun al grupei” (BOG) la grupele pentru care ei sunt calificați. Pentru arbitri de grupă ai organizațiilor membre federale FCI, nu este necesară autorizarea prealabilă cerută din partea OCN din care fac parte.

De asemenea, un arbitru de grupă poate arbitra competiția « cel mai bun câine al expoziției » (BIS) la expoziții internaționale în străinătate cu următoarele condiții : să aibă acordul OCN care l-a invitat, să fie calificat arbitru de grupă pentru cel puțin două grupe FCI și să fie autorizat de propria OCN să arbitreze acest tip de competiție.

Dacă FCI recunoaște o nouă rasă, un arbitru de grupă este automat autorizat pentru a o arbitra cu condiția ca această rasă să facă parte dintr-o grupă pe care el era calificat să o arbitreze.

Dacă o rasă (figurând printre rasele pe care un arbitru de grupă le poate arbitra) este transferată într-o grupă pentru care un arbitru nu este calificat, acesta își păstrează competența de a arbitra acea rasă.

Candidatul care dorește să devină arbitru de grupă trebuie să arbitreze de o manieră regulată în cadrul manifestărilor oficiale (expoziții naționale sau internaționale) pe o perioadă de cel puțin patru ani. În rest, numirea arbitrilor de grupă depinde în întregime de OCN care va acorda, cu toate acestea, o atenție specială numărului de rase din respectiva grupă înregistrate în țară.

c) **Un arbitru allround** este o persoană calificată de către OCN pentru a arbitra toate rasele din grupele recunoscute de FCI. Un arbitru all round poate acorda titlul CACIB (în expozițiile internaționale) oricărei rase recunoscute de FCI.

O dată numiți, arbitri allround din OCN pot arbitra (în expoziții CACIB) toate rasele și toate competițiile, inclusiv BOG și BIS. Pentru arbitri allround care aparțin organizațiilor membre federale FCI, nu este necesară autorizația prealabilă din partea OCN.

Dacă FCI recunoaște o nouă rasă, un arbitru allround este autorizat în mod automat să o arbitreze.

Un candidat ce dorește să devină arbitru allround trebuie să fie deja calificat pentru mai multe grupe FCI. În rest, numirea arbitrilor allround depinde în întregime de OCN care va acorda, cu toate acestea, o atenție specială numărului de rase înregistrate în țară.

## § 4 Condiții generale pentru acceptarea în calitate de arbitru de expoziții.

În cadrul expozițiilor internaționale titlul CACIB poate fi acordat numai de arbitri ce se regăsesc pe lista oficială de arbitri a OCN în conformitate cu condițiile mai sus amintite. Rasele pe care arbitri din țările membre partenere sub contract le pot arbitra sunt clar enumerate în contractele individuale semnate de către FCI cu aceste țări.

- Arbitrii care nu au arbitrat timp de cinci ani sau mai mult, vor trebui să promoveze un nou examen scris înainte de a putea să arbitreze din nou. OCN, înainte de a le acorda o nouă autorizare, se va asigura că aceștia au competența de a arbitra rasa sau rasele pe care le aveau în competență.
- Atunci când un arbitru emigrează într-o țară a cărei OCN nu este membru sau partener sub contract FCI, el poate cere FCI să continue să arbitreze rasele pe care le are în competență cu următoarele condiții : să nu fi fost sancționat disciplinar, OCN care îl invită să arbitreze să cunoască situația și FCI să își dea acordul. Secretariatul General FCI va ține o listă actualizată și va emite autorizațiile pentru arbitraj. Acești arbitri sunt în responsabilitatea FCI.
- Un arbitru care se mută dintr-o țară FCI într-o altă țară a cărei OCN este de asemenea membru FCI, va putea să arbitreze în continuare. El va trebui să fie aprobat de OCN din noua sa țară de reședință pentru a arbitra rasele pe care le avea în competență în țara de origine cu condiția să nu fi fost sancționat disciplinar. Acest arbitru va înainta o cerere către noua OCN în termen de trei ani de la schimbarea domiciliului. OCN din noua țară de reședință va fi responsabilă pentru acest arbitru.

## **§ 5 Indatoririle generale ale unui arbitru de expoziții**

Atunci când expozițiile se desfășoară într-o țară a cărei OCN este membru FCI, arbitrii de expoziții trebuie să respecte standardele de rasă FCI în vigoare cu excepția prevederilor care intră în contradicție cu legislația națională a țării unde se desfășoară expoziția. Arbitrii nu pot interpreta nici-un standard astfel încât aceasta să aducă atingere sănătății funcționale a unui câine.

Atunci când oficiază, un arbitru de expoziții trebuie să respecte cu strictețe prezentul regulament, regulamentul Expozițiilor FCI precum și celelalte regulamente FCI.

Arbitri au datoria de a se pregăti pentru fiecare expoziție studiind standardele de rasă precum și toate regulamentele importante.

Atunci când oficiază, arbitri trebuie să fie întodeauna consecvenți și prudenți. Etica lor trebuie să fie ireproșabilă și ei sunt obligați să-și respecte colegii și expozanții.

## **§ 6 Comportamentul arbitrului de expoziții.**

### **1. Principii generale**

Arbitri de expoziții ai unei organizații membre FCI îndeplinesc o sarcină importantă pentru mediul chinologic internațional. În consecință, comportamentul lor trebuie să fie demn de încredere și ireproșabil atât în viața profesională cât și în cea privată.

Prin urmare :

- Un arbitru nu va întârzia niciodată la sosirea în ring și nici nu va părăsi expoziția înainte de a-și fi îndeplinit toate sarcinile încredințate.
- Un arbitru nu trebuie să critice arbitrajul colegilor săi.
- Un arbitru nu poate sub nici o formă să ceară să fie invitat pentru a arbitra.
- Un arbitru nu poate consulta catalogul expoziției înaintea sau în timpul arbitrajului său.

- În ring, un arbitru trebuie să fie corect și să examineze toți câinii fără nici o discriminare. El trebuie să fie îmbrăcat sobru și în acord cu sarcina ce i-a fost desemnată. În plus, va da dovadă tot timpul de corectitudine și civism.
- Un arbitru trebuie să se abțină de a fuma în ring atât timp cât arbitrează.
- Un arbitru trebuie să se abțină de a consuma băuturi alcoolizate în ring.
- Un arbitru nu poate să-și înscrie un câine într-o expoziție dacă în aceeași zi când arbitrează în respectiva expoziție urmează a fi arbitrat și câinele său.
- Un arbitru nu poate prezenta un câine într-o expoziție dacă în aceeași zi el trebuie să officieze în respectiva expoziție.
- Un partener al arbitrului, un membru apropiat al familiei acestuia sau o persoană ce locuiește sub același acoperiș cu acesta pot înscrie și prezenta câini în aceeași expoziție unde arbitrează acesta cu condiția ca el să nu arbitreze rasele din ziua prezentării respectivilor câini.
- Câinii prezentați de un arbitru într-o expoziție internațională unde acesta nu officiază, trebuie să provină din crescătoria sa sau să îi aparțină (proprietar sau coproprietar), sau să aparțină unui partener, unui membru apropiat al familie sale sau unei persoane ce locuiește sub același acoperiș cu acesta.
- Un arbitru nu poate arbitra un câine care cu cel puțin 6 luni înainte de data expoziției a fost în proprietatea sau coproprietatea sa, a fost vândut sau încredințat spre custodie cuiva sau a locuit la acesta. Aceeași regulă este valabilă și pentru câinii aparținând unui partener al arbitrului, unui membru apropiat al familiei sau unei persoane ce locuiește sub același acoperiș cu arbitrul.
- Un arbitru nu poate călători la o expoziție unde urmează să arbitreze împreună cu persoane ale căror câini urmează a fi arbitrați de către acesta.
- Un arbitru nu trebuie, în nici un caz, să simpatizeze cu expozanții sau să fie găzduit de aceștia înainte de expoziția unde va arbitra câinii acestora. Arbitrul va putea să facă acest lucru **numai după** terminarea expoziției.

## 2. Acceptarea invitațiilor

- a) Un arbitru FCI nu poate arbitra decât în expoziții FCI sau în expoziții organizate de țări membre FCI sau parteneri sub contract FCI. Arbitrul nu este autorizat să arbitreze expoziții ce nu sunt recunoscute de FCI decât dacă acestea nu sunt organizate în țări care nu fac parte din FCI (altele decât membri sau parteneri sub contract). Cu toate acestea, arbitrul trebuie să obțină în prealabil autorizarea din partea OCN din țara sa de reședință.
- b) Atunci când primește o invitație să arbitreze în afara țării sale de reședință, arbitrul trebuie să se intereseze și să se asigure că organizarea acestei expoziții este sub jurisdicția FCI sau este organizată de o asociație recunoscută de FCI.
- c) Dacă expoziția este organizată de către un club, arbitrul trebuie să verifice dacă acest club este recunoscut oficial de către OCN sau partenerul sub contract FCI din țara respectivă.
- d) Înainte de a arbitra o expoziție organizată în afara țării sale de reședință, un arbitru FCI trebuie să obțină o autorizație scrisă din partea OCN din țara sa. Comitetul organizator al expoziției trebuie să obțină această autorizație prin intermediul OCN din țara unde se desfășoară expoziția. O copie va trebui să fie trimisă arbitrului.
- e) Atunci când este invitat să arbitreze în afara țării sale de reședință, un arbitru trebuie să vorbească fluent cel puțin una din cele patru limbi FCI (engleză, franceză, germană și

spaniolă). În cazul când acesta este incapabil să îndeplinească această condiție, îi revine sarcina de a-și găsi un interpret atunci când comitetul organizator îi va solicita aceasta.

- f) Indiferent de caz și de tipul expoziției, arbitrul nu poate arbitra o rasă pentru care nu este autorizat de OCN din țara sa de reședință. Aceeași regulă este valabilă și pentru arbitrajele BOG și BIS.

## § 7 Sancțiuni

1. Orice arbitru care încalcă Regulamentul Expozițiilor FCI și/sau regulamentele naționale cât și Regulamentul FCI pentru Arbitri, indiferent sub ce formă, se află sub autoritatea propriei OCN care trebuie să-l sancționeze dacă încălcarea a fost dovedită. OCN au obligația de a adopta un regulament care să le dea autoritatea de a sancționa orice comportament necorespunzător al vreunui dintre arbitri săi sau orice încălcare a regulamentelor pe care aceștia ar putea să o comită.
2. Trebuie să se garanteze că arbitrul în cauză va putea să se apere fie în scris fie verbal. Arbitrul trebuie să aibă dreptul de a face apel la decizia luată. În acest caz, nicio persoană care a fost implicată în procesul de pronunțare a sancțiunii nu va putea face parte din comitetul de apel.
3. OCN trebuie să prevadă următoarele posibilități de sancționare :
  - a) Rezolvarea problemei fără penalizare
  - b) Avertisment cu sau fără amenințarea de suspendare a arbitrului
  - c) Interdicția de a arbitra pe o anumită perioadă
  - d) Radierea din lista arbitrilor
  - e) Interdicția de a arbitra în străinătate sau anularea autorizațiilor (deja date) de a arbitra în străinătate.
4. OCN trebuie să informeze FCI imediat ce decizia a rămas legal valabilă.

## § 8 Aplicarea regulamentului

Comitetul Executiv FCI are puterea să decidă modificarea parțială a acestui regulament dacă acele părți nu mai au valabilitate, astfel încât să asigure validitatea oricărei manifestări și pentru a se asigura că acesta este respectat întocmai.

Faptul că una sau mai multe părți ale prezentului regulament vor fi anulate nu va însemna că întregul Regulament nu mai este valabil.

Acest regulament intră în vigoare imediat după aprobarea sa de către Comitetul General FCI și va trebui să fie trimis tuturor membrilor și partenerilor sub contract FCI.

**Prezentul regulament a fost aprobat de Comitetul General FCI reunit la Madrid în 28 noiembrie 2001. El intră în vigoare de la 1 ianuarie 2002. O perioadă de tranziție de doi ani (cel târziu până la 31 decembrie 2003) a fost stabilită pentru a permite organizațiilor membre și partenerilor sub contract să-și adapteze propriile regulamente naționale.**

